

Dadus relata 22 Maiu 2020

### SUMÁRIU

- Timor-Leste partisipa iha Assembleia Mundiál Saúde (AMS); Diretora Jerál Prestasaun Saúde, MS, no Diretór Nasionál, Kontrolu Moras, MS, representa Timor-Leste liuhosi virtuál. Iha DG nia mensajen ba AMS, DG tenik, “Ami promote atu servisu en solidariedade ho comunidade internasionál no enkoraja hosi kolaborasaun forte hodi dezenvolve vasina ne’ebé efektivu, ai-moruk no teknolojia. Ami apela ba Membru Estado hotu atu trata ida ne’e nu’udar ‘bens públiku’ no hodi garanti distribuissau ne’ebé ekitavel. Pandemia ida ne’e fó hanoin makaas mai ita – ‘Laiha Nasaun ida maka seguru to’o nasaun hotu-hotu seguru ona!’ Iha tempu hanesan DG mós agrade-se ba OMS, “Ha’u hakarak hatu’o ha’u nia agrade-se boot ba suporta ne’ebé ami simu hosi Organiza-saun Mundiál Saúde hodi haforsa responde ba COVID-19,” nia akresenta.
- WHO Academy, OMS nia sentru aprendijazen lansa ona *mobile app* ne’ebé de-zeña ba pesoál saúde sira atu aumenta tan sira-nia abilidade salva moris iha funu hasoru pandemia COVID-19. Aplikasaun ne’e disponivel ba *download* iha [Apple App Store](#) no [Google Play Store](#).
- OMS fó apoiu ba Laboratóriu Nasionál Saúde liuhosi tékniku laboratóriu nain tolu ne’ebé maka durante ne’e kaer responsabilidade importante hodi halo *gene extraction* no halo análise ba teste COVID-19. OMS hamutuk ho parseiru Menzies School of Health Research suporta Laboratóriu Nasionál Saúde hodi habelar tan kapasidade halo teste. Alende ne’e, OMS no USAID mós fornese apoiu finanseiru hodi manda amostra ba halo teste iha Royal Darwin Hospital iha Darwin, Australia.
- OMS, UNFPA, UNICEF, USAID, no Australian Aid fó apoiu ba MS hodi orienta pesoál saúde sira hosi munisípiu Maliana kona-ba protokolu Klíniku ba kuidadu ante-natal, intra-partu no kuidadu depois partu iha kontestu COVID-19.
- OMS no UNICEF hala’o orientasaun ba pontu fokál imunizasaun nain 29 hosi sentru saúde komunitária, postu saúde no klínika privadu iha munisípiu Dili nia laran kona-ba servisu imunizasaun durante COVID-19.

### SITUASAUN IHA NÚMERU

Totál no kazu (foun) iha Timor-Leste

**24** konfirmadu (foun 0)  
**0** mate

(Bazeia ba dadus ne’ebé públika iha [Centro Integrado Gestao de Crise](#))

Tuir pájina WHO Timor-Leste  
[Facebook](#) no [Twitter](#) no [MS](#)

Ba informasaun klean liután no guia husi OMS kona-ba surtu atuál Moras Coronavirus – 2019 (COVID-19) bele asesu iha [ne’e](#).

### SITUASAUN GLOBÁL

Totál kazu (foun) iha oras 24 nia laran

#### Globalmente

**4 893 186** konfirmadu (**103 981**)  
**323 256**mate (**4467**)

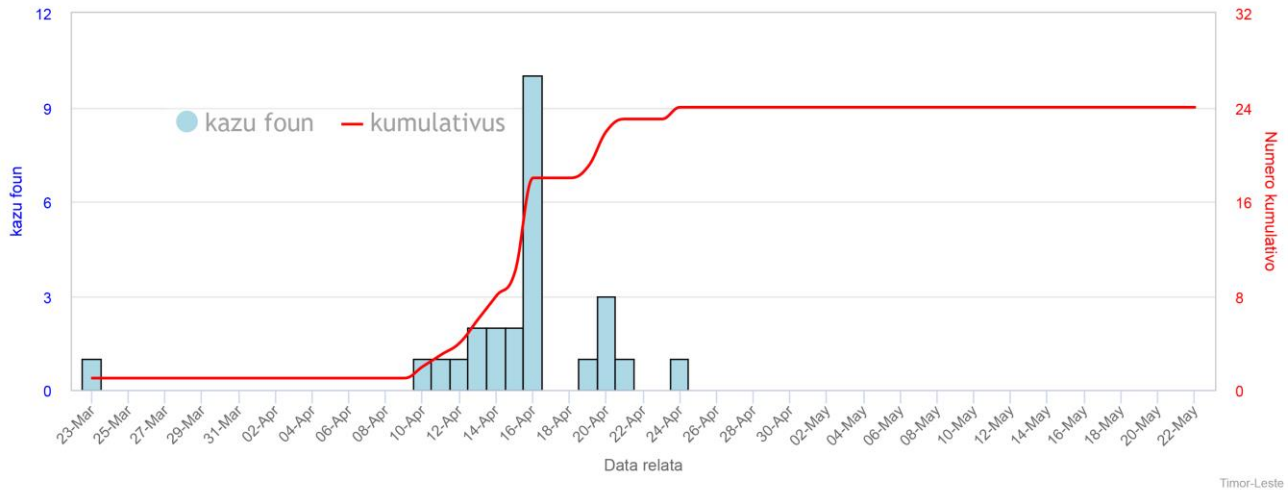
### AVALIASAUN RISKU OMS

Nivel Globál Aas tebes

- OMS no USAID kolabora hamutuk ho Eis-prezidente no Nobel Laureadu, Dr José Ramos-Horta hodi enfatiza liután mensajen preventiva ba COVID-19. Nu'udar parte ida hosi inisiativu ida ne'e, Dr Horta halo ona gravasaun mensajen video lubun balun, ne'ebé maka agora daudaun disemina hela liuhosi pajína [Facebook OMS Timor-Leste](#) no [Twitter](#).
- MS ho apoiu hosi OMS treina pesoál saúde sira munisípiu Maliana kona-ba importánsia hodi ijiene liman hanesan parte ida hosi kampaña ba fulan ida tomak ba ijiene liman ne'ebé maka ho objetivu atu re-enfatiza importánsia hodi ijiene liman la'os deit iha COVID-19, maibé atu hadi'ak saúde en jerál.



Data notifikasaun kazu foun no kumulativu COVID-19 iha Timor-Leste

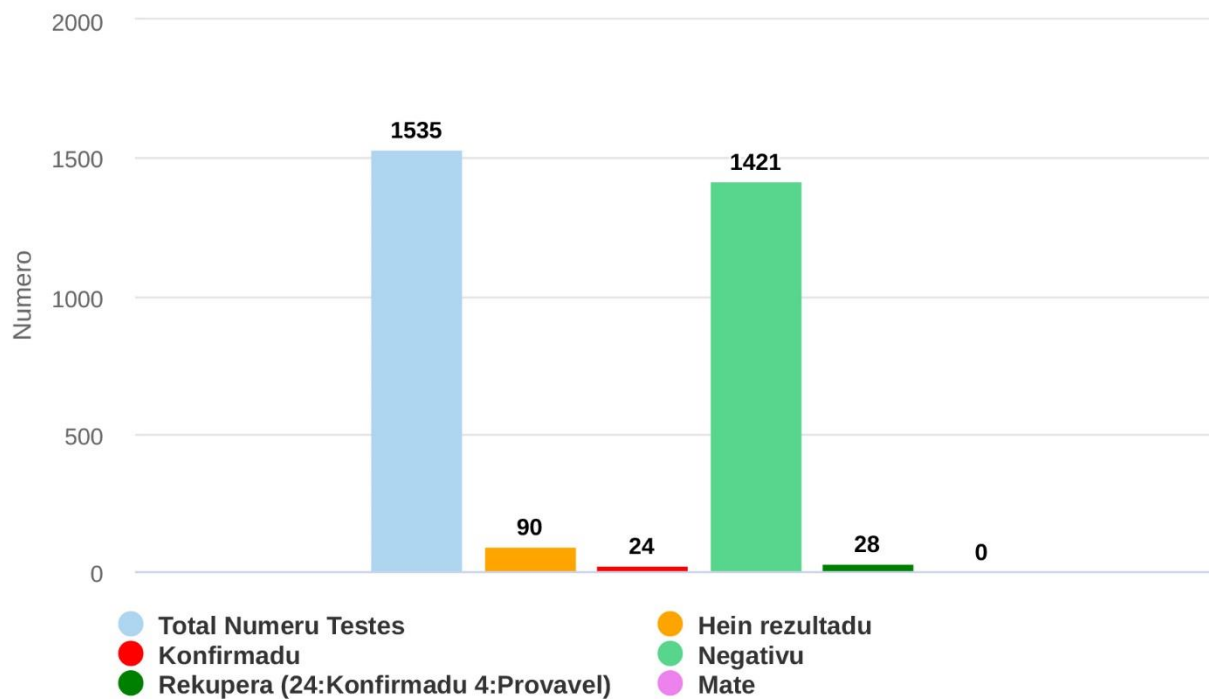


Source : Direcção Nacional Controlo de Doenças - Departamento Vijiilansia Epidemiologia

Timor-Leste

## Situasaun Nasional Kazu : COVID-19 Timor-Leste

(Kumulative figures)



Source : Direcção Nacional Controlo de Doenças - Departamento Vijiilansia Epidemiologia

## Sumáriu Global

- [World Day for Cultural Diversity for Dialogue and Development](#), ne'ebé selebra tin-tinan iha loron 21 Maiu, mak oportunidade ida hodi selebra la'os de'it mundu nia rikuso ba kultura, maibé importánsia hosi kompeténsia kulturál no diálogu inter-kulturál iha Sistema saúde nia laran. Ida ne'e mós fó hanoin fali mai ita katak esforsu saúde públiku ba pandemia COVID-19 ne'ebé maka presiza suporta hodi comunidade tomak no tenke inklui mós ema vulneravel sira hanesan refujiadu no migrante sira iha planu nasional no estratéjia.
- 

## OMS TIMOR-LESTE NIA OBJETIVU ESTRATÉJIU

- Hapara transmisaun hosi ema-ba-ema inklui hamenus infesaun sekundáriu entre sira ne'ebé maka iha kontaktu besik no pesoál saúde sira, haforsa liután prevensaun transmisaun kazu;
  - Haforsa Sistema vijilánsia no aumenta kapasidade laboratóriu hodi detekta kazu COVID-19;
  - Garante katak halo tuir duni padraun ba infesaun prevensaun no kontrolu (IPC) ne'ebé rigorozu tebes no hasa'e kapasidade ba IPC nian;
  - Identifika, izola no kuidadu ba paciente; inklui fornese mós kuidadu óptimu ba paciente ne'ebé infetadu;
  - Halo sosialisasaun ba informasaun risku no eventu ba comunidade hotu-hotu no hakotu informasaun la loos liuhosi servisu hamutuk ho parseiru sira.
  - Hamenus impaktu sosiál no ekonómiku liuhosi parseria multisetorál.
- 

## REKOMENDASAUN NO KONSELLU BA PÚBLIKU

### Fase ita-nia liman beibeik

Fase ita-nia liman ho dezinfetante ka fase ho sabaun no bee

**Tanbasá?** Fase ita-nia liman ho sabaun no bee ka uza dezinfetante sei oho virus ne'ebé hela iha ita-nia liman.

### Mantein distánsia fíziku

Mantein distánsia fíziku pelumenus metru 1 (pasu 3) distánsia hosi ita nian a'an no ema seluk.

**Tanbasá?** Bainhira ema me'ar ka fani sira bele hada'et mós ho turuk-oan sai hosi sira-nia inus ka ibun ne'ebé dalaruma kontamina ho virus. Se ita besik loos ema ne'e, ita bele dada iis tama fali turuk-oan ne'e, inklui ho virus COVID-19 karik ema ne'ebé me'ar infetadu hela.

### Evita ka'er ita nia matan, inus no ibun

**Tanbasá?** Ita-nia liman ka'er fatin barak no bele da'et virus ne'e. Bainhira kontaminadu ona, hosi liman bele transfere virus ba matan, inus ka ibun. Hosi ne'e, virus ne'e bele tama ba ita-nia isin no halo ita

moras.

### **Prátika Ijiene Respiratóriu**

Tenki asegura ita-boot, no ema ne'ebé besik ita, atu halo tuir ijiene respiratóriu. Ida ne'e signifika katak taka ibun, no inus ho liman sikun ka uza tixu bainhira me'ar or fani. Depois soe kedas tixu ne'e ba lixu fatin.

**Tanbasá?** Pártikula hada'et virus. Halo tuir ijiene respiratóriu, ita-boot sei proteje ema ne'ebé besik ita hosi virus hanesan inus metin, flu no COVID-19.

### **Se ita-boot isin-manas, me'ar no dada iis araska, buka lalais tratamentu**

Hela iha uma bainhira moras. Se isin-manas, me'ar no dada iis araska, buka lalais tratamentu médiku no telefone uluk. Halo tuir instrusaun hosi autoridade saúde.

**Tanbasá?** Telefone antes sei permiti pesoál saúde sira atu bele direta ita-boot ba facilidade saúde ne'ebé loos. Ida ne'e sei ajuda proteje ita-boot no ajuda prevene hada'et virus no infesaun seluk.

### **Buka hatene informasaun no halo tuir konsellu ne'ebé pesoál saúde sira hatoo**

Buka hatene nafatin informasaun ba dezvoltamentu ikus kona-ba COVID-19. Halo tuir konsellu ne'ebé ita-boot nia pesoál saúde sira hatoo, husi autoridade saúde nasional no lokal, ka empregador kona-ba oinsá atu proteje ita-nia an no ho ema seluk husi COVID-19.

**Tanbasá?** Autoridade nasional no lokal sei iha informasaun atualizadu kona-ba karik COVID-19 da'et iha ita-nia área. Sira maka fatin di'ak liu atu hetan konsellu kona-ba saida mak ita tenki halo hodi proteje an.

Ba matadalan kona-ba medida preventiva seluk disponivel iha [ne'e](#).

---

### **Informasaun COVID-19 Information no kontaktu média:**

- Ministériu Saúde estabelese ona número *hotline* – 119 – ba COVID-19 ne'ebé maka ema hotu-hotu bele telephone hodi hetan informasaun relasiona ho COVID-19
  - Alende ne'e, [Pájina Facebook MS](#) nian fornese atualizasaun loloos kona-ba dezvoltamentu COVID-19 iha rai laran
  - OMS Timor-Leste liuhosi nia [Pájina Facebook](#) no [Twitter](#) mós disemina informasaun kona-ba medida preventive, pergunta no resposta, *myth-buster* no atualizasaun ikus kona-ba COVID-19 iha mundu tomak no iha rai laran. Ba media no pedidu ba entrevista bele manda ba [singhsho@who.int](mailto:singhsho@who.int) no [hasane@who.int](mailto:hasane@who.int)
-